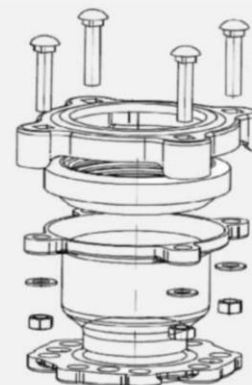
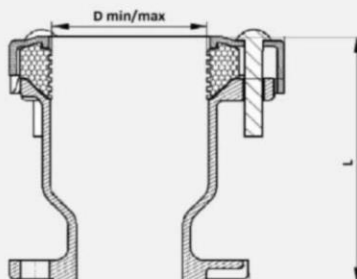


Łączniki rurowo-kołnierzowe ŁRK

 Flange adaptor for pipes with various materials **ŁRK** Фланцевые трубные муфты **ŁRK**


Długości kształtek zgodnie z PN-EN545:2010 i/lub ZN-MB 02.ŁRK

PL

Połączenie kołnierzowe i owiercenie PN-EN 1092-2:1999 (DIN 2501), ciśnienie robocze PN10, PN16

WYMIARY KOŁNIERZY: patrz rozdział „Warunki techniczne i odbiorowe”, Karta Techniczna „Wymiary całkowite kołnierzy zgodnie z normą PN-EN 1092-2”

TECHNICZNY OPIS PRODUKTU: patrz rozdział „Warunki techniczne i odbiorowe”, Karta Techniczna III

The lengths of fittings conform to PN EN545:2010 and/or ZN-MB 02.ŁRK

EN

Flanged connections and holes PN-EN 1092:1999 (DIN 2501), work pressure PN10, PN16

SIZES OF FLANGES: see chapter “Technical terms and loading”, technical page “Compleat sizes of flanges according to standard PN-EN 1092-2”

TECHNICAL DESCRIPTION OF THE PRODUCT: see chapter “Technical terms and loading”, technical page III

Размеры фиттингов соответствуют норме PN EN545:2010 и/либо ZN-MB 02.ŁRK

RUS

Фланцевые соединения и отверстия PN-EN 1092:1999 (DIN 2501), рабочее давление PN10, PN16

РАЗМЕРЫ ФЛАНЦЕВ: см. раздел «Технические условия и отгрузка», Техническая ссылка «Полные размеры фланцев согласно норме PN-EN 1092-2»

ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ ИЗДЕЛИЯ: см. раздел «Технические условия и отгрузка», Техническая ссылка III

Tablica wymiarów | Table of sizes | Таблица размеров

DN	L	D min/max
[mm]	[mm]	[mm]
50	142	46-70
65	185	70-95
80	205	88-123
100	215	108-143
125	220	133-168
150	220	159-194
200	235	200-235
250	250	250-285
300	260	315-350

Karta Techniczna | Technical page | Техническая ссылка



PL

MATERIAŁY

Korpus [elementy żeliwne, żeliwo sferoidalne zgodne z PN-EN 545:2010]

- malowanie proszkowe RA L5005 [kolor niebieski] grubość powłoki $\geq 250\mu\text{m}$

Połączenia śrubowe

- pokrycie: cynk galwaniczny lub ogniowy, stal nierdzewna A2

Uszczelnienie

- guma EPDM lub NBR

ZAKRES ZASTOSOWANIA

Do budowy instalacji przesyłowych wody pitnej [wodociągi] i innych cieczy neutralnych, przesyłanych pod ciśnieniem lub bez.

EN

MATERIALS

Body [cast iron elements according to PN-EN 545:2010]

- powder coating RA L5005 [blue color], coating thickness $\geq 250\mu\text{m}$

Bolts connections

- cover: galvanized zinc or termo diffusion zinc, A2 stainless steel

Gaskets

- EPDM or NBR gasket

APPLICATION RANGE

Installations for transmission of drinking water [waterworks] and other neutral liquids under pressure or without pressure,

RUS

МАТЕРИАЛЫ

Корпус (чугунные элементы, сфероидальный чугун согласно стандартам PN-EN 545:2010)

- порошковая покраска RA L5005 (голубой цвет), толщина покрытия $\geq 250\mu\text{m}$

Соединение болтами

- покрытие: гальванизированный цинк или термодиффузия, нержавеющая сталь A2

Манжеты

- резина EPDM или NBR

СФЕРА ПРИМЕНЕНИЯ

Для монтажа линий подачи питьевой воды (водопроводы) и прочих нейтральных жидкостей, подаваемых под давлением или без него,